



## PASADENA UNIFIED SCHOOL DISTRICT

### District Student Image Release

Throughout the school year, students may be highlighted in efforts to promote Pasadena Unified School District (PUSD) activities and achievements. For example, students may be featured in materials to train teachers and/or increase public awareness of our schools through newspapers, radio, TV, the web, DVDs, displays, brochures, and other types of media. By giving permission, I hereby give PUSD and its employees, representatives, and authorized media organizations permission to print, photograph, and record my child for use in audio, video, film, or any other electronic, digital and printed media.

- a. This is with the understanding that neither PUSD nor its representatives will reproduce said photograph, interview, or likeness for any commercial value or receive monetary gain for use of any reproduction/broadcast of said photograph or likeness. I am also fully aware that I will not receive monetary compensation for my child's participation.
- b. I further release and relieve PUSD Schools, its Board of Trustees, employees, and other representatives from any liabilities, known or unknown, arising out of the use of this material.

If you wish to **deny** PUSD media access to interview, film, or photograph your child, please complete the **Acknowledgement and Authorization Form** and return it to the school by **September 1, 2019**. If you do not sign and return this form, it will be assumed that you have authorized consent for your child to be interviewed, filmed, or photographed by the news media and PUSD. **The request to deny media access is applicable only to the current school year.**



## DISTRITO ESCOLAR UNIFICADO DE PASADENA

### Autorización al Distrito para usar la Imágen del Estudiante

A lo largo del año escolar, los estudiantes pueden ser destacados en los esfuerzos para promover las actividades y logros del Distrito Escolar Unificado de Pasadena (PUSD). Por ejemplo, los estudiantes pueden aparecer en materiales para capacitar a maestros y / o aumentar la publicidad de nuestras escuelas a través de periódicos, radio, televisión, Internet, DVD, pantallas, folletos y otros tipos de medios. Al dar permiso, por la presente doy permiso al PUSD y a sus empleados, representantes y organizaciones de medios autorizados para imprimir, fotografiar y grabar a mi hijo para usarlo en audio, video, películas o cualquier otro medio electrónico, digital e impreso.

- a. Esto es con el entendimiento de que ni PUSD ni sus representantes reproducirán dicha fotografía, entrevista o semejanza por ningún valor comercial ni recibirán ganancias monetarias por el uso de cualquier reproducción / transmisión de dicha fotografía o semejanza. También soy plenamente consciente de que no recibiré una compensación monetaria por la participación de mi hijo.
- b. Además, libero y libero a las Escuelas de PUSD, su Junta de Fideicomisarios, empleados y otros representantes de cualquier responsabilidad, conocida o desconocida, que surja del uso de este material.

En caso de **no quiera autorizar** a medios del Distrito que entrevisten, filmen or les tomen fotografías a sus hijos, por favor complete el **Formulario de Reconocimiento y Autorización** y envíelo a la escuela antes del **1 de septiembre de 2019**. Si no firma y devuelve este formulario , se supondrá que usted ha autorizado el consentimiento para que su hijo sea entrevistado, filmado o fotografiado por los medios de comunicación. **La solicitud para La solicitud de denegar el acceso a los medios tiene vigencia sólo durante el año lectivo en curso.**